

口译笔译分类词汇 - 标识提示汇编 (4) PDF转换可能丢失图片或格式, 建议阅读原文

[https://www.100test.com/kao\\_ti2020/470/2021\\_2022\\_\\_E5\\_8F\\_A3\\_E8\\_AF\\_91\\_E7\\_AC\\_94\\_E8\\_c67\\_470972.htm](https://www.100test.com/kao_ti2020/470/2021_2022__E5_8F_A3_E8_AF_91_E7_AC_94_E8_c67_470972.htm) Tube and Train 地铁和火车  
After 21:00 hours access to London underground station. 21:00以后, 开往伦敦地铁站。  
Certain stations are closed on public holidays. 假日某些车站关闭  
From ... to ... route ... 从.....到.....途经.....  
Help us to keep the tube litter free 请协助我们, 保持地铁清洁卫生。  
Luggage must not be put in the gateway 行李不准放到过道上。  
Mind the gap 小心台阶间跨度  
Not valid on certain trains. 车票对某些列车无效  
Peak hours only 只限高峰时段  
Please keep gateways clear 请保持过道畅通。  
Please retain your ticket for inspection 请保留车票待检。  
Single or return tickets only 单程或往返程票  
Stand clear of the door 请不要站在门口。  
The last train this evening will be the service to ... 今晚最后一列火车是到.....  
Ticket valid until 30 June 2003. 车票有效期至2003年6月30日。  
To ensure punctuality, this barrier may be closed up to one minute prior to departure of each train 为确保准时发车, 此门在发车前一分钟关闭。  
Toilet engaged 厕所有人  
Train departure 出站列车  
Tube to ... 地铁开往...  
100Test 下载频道开通, 各类考试题目直接下载。详细请访问 [www.100test.com](http://www.100test.com)